

## Autorización para remitir al paciente a otros servicios

|           |        |                     |
|-----------|--------|---------------------|
| Apellidos | Nombre | Fecha de nacimiento |
|-----------|--------|---------------------|

Carolina del Norte cuenta con varias agencias que asisten a los niños diagnosticados con pérdida de la audición y a sus familias. Cada agencia individual puede explicar mejor los detalles de los servicios que ofrece y responder las preguntas que usted pueda tener al tomar una decisión informada sobre si acepta o no que se brinden servicios a su niño. Usted tiene derecho a aceptar o rehusar en cualquier momento cualquiera de los servicios. La Autorización para remitir al paciente a otros servicios deberá estar en el archivo para que dichas agencias puedan contactar a su familia.

Las agencias que usted acepte le contactarán para brindarle más información sobre sus servicios. Por favor indique a continuación si usted acepta o rechaza que se le **remita** a cada una de las agencias:

**Edad del niño - Desde el nacimiento hasta los 3 años de edad**

|   |                                 |                              |
|---|---------------------------------|------------------------------|
| BEGINNINGS para padres de niños sordos/con problemas de audición                        | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |
| Programa de Infantes-Niños Menores de Tres Años   | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |
| EDIS (requiere vivir en una instalación militar) Ft. Bragg/Camp LeJeune (Favor circule) | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |
| Programa de apoyo sensorial de aprendizaje temprano-discapacidad auditiva               | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |

**Edad del niño - Desde los 3 años hasta los 21 años de edad**

|  |                                 |                              |
|--|---------------------------------|------------------------------|
| BEGINNINGS para padres de niños sordos/con problemas de audición | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |
| Departamento de Instrucción Pública (Escuelas Públicas)          | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |
| Escuela para Sordos Este/Oeste (Favor circule)                   | <input type="checkbox"/> ACEPTA | <input type="radio"/> REHÚSA |

Mediante el presente documento autorizo a \_\_\_\_\_ a divulgar los resultados de la (Audiólogo o consultorio de audiología) evaluación audiológica y la información de contacto a la División de Salud Pública de Carolina del Norte con el propósito de completar la remisión del paciente a las agencias aceptadas anteriormente. Asimismo, autorizo a \_\_\_\_\_ a divulgar los resultados de la evaluación audiológica a solicitud de las agencias (Audiólogo o consultorio de audiología) anteriormente aceptadas con el propósito de ayudar a la agencia a entender la pérdida de audición de mi hijo(a). Asimismo, autorizo a cada una de las agencias anteriormente aceptadas a divulgar información sobre la elegibilidad, la matriculación, la discontinuación, la evaluación, y del plan de información educativo al recibir una petición a la Oficina de Salud Pública del estado de Norte de Carolina (NC Division of Public Health) con el propósito de evaluar el programa y la coordinación del cuidado relacionado con la pérdida auditiva de mi hijo(a).

Entiendo los términos de esta autorización de divulgación, la necesidad de la información, y que existen estatutos y regulaciones que protegen la confidencialidad de la información. Reconozco que esta autorización es voluntaria y es válida hasta que se cumpla con dicha solicitud de información. Asimismo, entiendo que puedo revocar esta autorización notificando por escrito a la agencia autorizada para divulgar la información, excepto en la medida en que ya se haya tomado alguna acción en base a dicha autorización.

\_\_\_\_\_  
Testigo

Idioma que se habla en el hogar: \_\_\_\_\_

Teléfono \_\_\_\_\_

Teléfono alternativo: \_\_\_\_\_

Correo electrónico: \_\_\_\_\_

Nombre del médico de su hijo(a): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Firma del paciente, el padre, la madre o el representante legal

\_\_\_\_\_  
Fecha de la firma

\_\_\_\_\_  
Nombre del paciente, el padre, la madre o el representante legal en letra tipo imprenta

\_\_\_\_\_  
Dirección

\_\_\_\_\_  
Ciudad, estado y código postal

\_\_\_\_\_  
Condado de residencia

**Envíe por fax una copia del formulario completado Y del informe audiológico a:  
Marcia Fort, AuD  
División de Salud Pública de Carolina del Norte  
(919) 870-4881**